

Together we go places

关于第 52 周 AE7 航线船舶截止时间调整的通知

致:  客户及各订舱货代

我们特此通知您, 由于船舶计划调整, 预计于 2020 年 12 月 24 日驶离上海港的我司第 52 周 AE7 航线船舶 MSC HAMBURG 航次 052W, 相关截止时间将做相应调整, 具体信息如下:

截港/场站收据截止:	2020-12-22 22:00
VGM 时间截止:	2020-12-22 17:00
提单样本截止时间:	2020-12-22 06:30 (冻柜请参照订舱确认上的时间操作)
预计靠港时间:	2020-12-23 22:30
预计离港时间:	2020-12-24 23:00

请以正确的船名航次向海关申报和制作装箱单 (CLP) 等相关单证, 并安排进港。

对此产生的不便, 我们深表歉意。

如有任何变化, 我司将另行通知。

如有任何疑问, 欢迎垂询我司客户服务部相关客服人员。

非常感谢您的支持与配合!

敬祝商祺

萨非航运大中华区

 Together we go places

 Together we go places



21 December 2020

WK52 AE7 Service Deadlines Adjustment Notice

Dear Valued Customer,

Due to vessel schedule adjustment, we hereby inform you that WK52 service AE7 vessel MSC HAMBURG voyage 052W which is estimated to depart from Shanghai on 24, Dec 2020, will adjust related deadline as below:

CY cut-off:	2020-12-22 22:00
VGM Deadline:	2020-12-22 17:00
SI cutoff time: mentioned on booking confirmation)	2020-12-22 06:30 (Active Reefer need to follow deadline mentioned on booking confirmation)
ETA:	2020-12-23 22:30
ETD:	2020-12-24 23:00

Please kindly use the correct vessel name and voyage number to do Customs declaration and make the relative documents like CLP and arrange container gate-in.

We apologize for any inconvenience that should arise.

If there are any changes, we will meanwhile notify you.

Should you have any inquiries, please do not hesitate to contact our customer service representatives.

Thank you very much for your everlasting support and cooperation.

Yours Sincerely,

Safmarine

